



**Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal**  
Növény-, Talaj és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság  
✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.  
☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2942

**ELŐADÓ: Botosné Olasz Zsuzsanna**  
**HATÁROZATSZÁM: 04.2/7992-2/2011**  
**OLDALAK SZÁMA: 2**  
**MELLÉKLET: Forgalomba hozatali és  
felhasználási engedélyokirat**

**TÁRGY: FIMUS szerves trágya** forgalomba  
hozatali és felhasználási engedélyének  
módosítása

A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) a *Kajtor Völgye Mezőgazdasági KFT (8127 Aba, Gépudvar 0442/21 hrsz.)* által a *FIMUS szerves trágya* 02.5/1128/2/2010 MgSzH Központ szám alatt módosított 02.5/1325/7/2007 MgSzH Központ számú forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének módosítása iránt előterjesztett kérelem alapján indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

## H A T Á R O Z A T O T

Az engedélyező hatóság a által a *FIMUS szerves trágya* 02.5/1128/2/2010 MgSzH Központ szám alatt módosított 02.5/1325/7/2007 MgSzH Központ számú forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét – az egyéb rendelkezések változatlanul hagyása mellett – az alábbiak szerint módosítja:

### **I. Az engedélyokirat 3. pontja az alábbiak szerint módosul:**

#### **„3. Gyártó: Inno-word Vállalkozási Zrt**

2475 Kápolnásnyék, Fő u. 31.  
Statisztikai számjel: 23436435-7022-114-07

**Gyártás helye:** 8127 Aba külterület 0418/1 hrsz., 0424/3 hrsz. 0442/201 hrsz.

#### **4. Engedélyes: Inno-word Vállalkozási Zrt**

2475 Kápolnásnyék, Fő u. 31.  
Statisztikai számjel: 23436435-7022-114-07

#### **5. Képviselő: Inno-word Vállalkozási Zrt**

2475 Kápolnásnyék, Fő u. 31.  
Statisztikai számjel: 23436435-7022-114-07”

**A FIMUS szerves trágya módosításokkal egységes szerkezetbe foglalt engedélyokirata jelen határozat mellékletét képezi.**

Az engedélyezési eljárás díja 55.000.- Ft, amelyet ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen közigazgatási úton további jogorvoslatnak helye nincs. A határozat felülvizsgálata jogszabálysértésre hivatkozással kérhető a Fővárosi Bíróságtól a határozatot hozó engedélyező hatóság elleni kereset indításával. A keresetlevelet (3 példányban) az engedélyező hatóságnál a felülvizsgálni kért határozat közlésétől számított harminc napon belül kell benyújtani vagy ajánlott küldeményként kell postára adni.

**INDOKOLÁS**

A határozat indokolás része nem nyilvános.

**Budapest, 2011. december 22.**

**Dr. Oravecz Márton**  
**elnök**  
**nevében és megbízásából**

**Jordán László**  
**igazgató**

*P.H.*

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár



**Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal**  
Növény-, Talaj és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság  
☒ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.  
☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2942

**Alapokirat száma: 02.5/1325/7/2007 MgSzHK**  
**Módosító határozat: 02.5/1128/2/2010 MgSzHK**

## **A FIMUS SZERVES TRÁGYA MÓDOSÍTÁSOKKAL EGYSÉGES SZERKEZETBE FOGLALT ENGEDÉLYOKIRATA**

**1. A készítmény kereskedelmi neve: FIMUS szerves trágya**

**2. A készítmény típusa: szerves trágya**

**3. Gyártó: Inno-word Vállalkozási Zrt**  
2475 Kápolnásnyék, Fő u. 31.  
Statisztikai számjel: 23436435-7022-114-07

**Gyártás helye:** 8127 Aba külterület 0418/1 hrsz., 0424/3 hrsz. 0442/201 hrsz.

**4. Engedélyes: Inno-word Vállalkozási Zrt**  
2475 Kápolnásnyék, Fő u. 31.  
Statisztikai számjel: 23436435-7022-114-07

**5. Képviselő: Inno-word Vállalkozási Zrt**  
2475 Kápolnásnyék, Fő u. 31.  
Statisztikai számjel: 23436435-7022-114-07

**6. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:**

**Alapanyagok:** kiérlelt, rostált marhatrágya

### **Előírt minőségi feltételek**

küllem: sötétbarna színű, szagtalan, morzsalékos anyag		
térfogattömeg (kg/dm <sup>3</sup> )	legfeljebb	0,7
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	40,0
szerves anyag tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	50,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		9,0 ± 0,5
összes vízben oldható só tartalom	legfeljebb	4,0
szemcseméret összetétel		
25 mm alatt (m/m%)		100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,0
P <sub>2</sub> O <sub>5</sub> tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,5
K <sub>2</sub> O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,5
Ca tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,0
Mg tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,5
As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	10,0
Cd tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	2,0
Co tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0

Cr tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Cu tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Hg tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	1,0
Ni tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Pb tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Se tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	5,0

## 7. Felhasználható

- szántóföldi növényekben 1,2-2,5 t/ha,
- kertészeti növényekben 1,8-2 t/ha,
- réteken, legelőkön, gyepekben 0,7-1 t/ha,
- erdészeti csemetekertekben 1,2-1,5 t/ha
- rekultivációra 3,5-4,2 t/ha mennyiségben.

## 8. Veszélyesség, munkaegészségügyi óvórendszabályok

**8.1. Veszélyességi besorolás, veszélyjel:** nem jelölésköteles

**8.2. A veszélyes anyagok kockázataira utaló R mondatok:** -

**8.3. A veszélyes anyagok biztonságos használatára utaló S mondatok:**

- S 2** Gyermekek kezébe nem kerülhet.  
**S 13** Élelmiszertől, italtól és állati takarmánytól távol tartandó.  
**S 36/37** Megfelelő védőruházatot és védőkesztyűt kell viselni.

**8.4. Munkaegészségügyi várakozási idő:** 0 nap

**8.5. Munkaegészségügyi előírások:**

A készítménnyel végzett munka során figyelembe kell venni a mindenkor érvényes munkaegészségügyi előírásokat. Szembe, szájba és sérült bőrfelületre való jutását kerülni kell. Munka közben többszöri kézmosás, a munka végeztével alapos tisztálkodás, zuhanyozás, alsó- és felsőruha váltása szükséges. Fertőzés, allergiás megbetegedés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani.

**8.6. Védőfelszerelés előkészítőknak és felhasználóknak:**

Védőruha, védőkesztyű, védőlábbeli.

**8.7. Elsősegély nyújtási eljárás:**

Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

## 9. Környezetvédelmi előírások:

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

**10. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás:** nem tűzveszélyes, „E” tűzveszélyességi osztály

**11. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság**

**11.1. Csomagolóanyag, töltősúlyok:** 3-5-10-20-25-30-50 literes polietilén zacskó illetve zsák, ömlesztve, 500-1000 kg-os big-bag-ben

**11.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:**

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1.,2., 3., 4.,5., 7., 8., 9., 10., 11. 12. és 14. pontja, valamint 6. pontjából a hatóanyag tartalom.

**11.3. Tárolási körülmények:** száraz, fedett, hűvös, de fagymentes helyen, eredeti, zárt csomagolásban, ömlesztett állapotban fekete fóliával takartan

**11.4. Eltarthatóság ideje:** 2 év

**12. Kérelmező által megadott vámtarifaszám:** 310100

**13. Egyéb előírások:**

A készítmény nem tartalmazhat csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

**14. Az engedély érvényessége:** 2017. október 10.

**Budapest, 2011. december 22.**

**Dr. Oravecz Márton**  
elnök  
nevében és megbízásából

**Jordán László**  
igazgató

*P.H.*